

Chinese IAB M15 HobbyTravelNote L29 我喜欢摄影

You will find all quiz review sheets at <http://loyceeling.weebly.com/> and study very well from this note and quiz review sheets before taking a quiz or test.

金老师：同学们，
jīn lǎo shī tóng xué men

快到期末了，大家好好复习，
kuài dào qī mò liǎo dà jiā hǎo hǎo fù xí

论文下学期开学交。还有什
lùn wén xià xué qī kāi xué jiāo hái yǒu shén

么问题吗？
me wèn tí ma

琳达：金老师，什么时候开
lín dá jīn lǎo shī shén me shí hòu kāi

始选课呀？
shǐ xuǎn kè yā

金老师：后天开始，大家可
jīn lǎo shī hòu tiān kāi shǐ dà jiā kě

以在网上选课。
yǐ zài wǎng shàng xuǎn kè

王明：琳达，你下学期想选
wáng míng lín dá nǐ xià xué qī xiǎng xuǎn

什么课？
shén me kè

琳达：我想选中国古代文学。
lín dá wǒ xiǎng xuǎn zhōng guó gǔ dài wén xué

我对唐诗宋词什么的很感兴趣。
wǒ duì táng shī sòng cí shén me de hěn gǎn xìng

趣。但是不知道会不会很难。
qù dàn shì bù zhī dào huì bù huì hěn nán

王明：我也想去。下学期我
wáng míng wǒ yě xiǎng quǎn xià xué qī wǒ

们可以先去试听一下，如果
men kě yǐ xiān qù shì tīng yī xià rú guǒ

不行可以退课。
bù xíng kě yǐ tuì kè

琳达：是吗？那太好了。对
lín dá shì ma nà tài hǎo le duì

了，我喜欢摄影，听说艺术
le wǒ xǐ huān shè yǐng tīng shuō yì shù

系有摄影课，我想去试试。
xì yǒu shè yǐng kè wǒ xiǎng qù shì shì

王明：对啊，可以去学学。
wáng míng duì a kě yǐ qù xué xué

我还要再选网球课和篮球课。
wǒ hái yào zài xuǎn wǎng qiú kè hé lán qiú kè

小松平子：王明、琳达，你
xiǎo sōng píng zi wáng míng lín dá nǐ

们也在商量选课呢？
men yě zài shāng liàng xuǎn kè ne

王明：对啊，（咳嗽）我想
wáng míng duì a ké sòu wǒ xiǎng

选中国古代文学、篮球和网球。
xuǎn zhōng guó gǔ dài wén xué lán qiú hé wǎng qiú
小松平子：哦，王明你感冒
xiǎo sōng píng zi é wáng míng nǐ gǎn mào

怎么样了？
zěn me yàng le

王明：快好了，嗓子不疼了，
wáng míng kuài hǎo le sǎng zi bù téng le

但还是有点儿咳嗽。应该快好了。
dàn hái shì yǒu diǎn ér ké sòu yīng gāi kuài hǎo le

小松平子：那就好，多喝点
xiǎo sōng píng zi nà jiù hǎo duō hē diǎn

水。琳达，你想选什么课？
shuǐ lín dá nǐ xiǎng xuǎn shén me kè

琳达：我也选中国古代文学，
lín dá wǒ yě xiǎng xuǎn zhōng guó gǔ dài wén xué

还想选摄影。
hái xiǎng xuǎn shè yǐng

小松平子：摄影课我选过，
xiǎo sōng píng zi shè yǐng kè wǒ xuǎn guò

很有意思。还有音乐欣赏也不错。
hěn yǒu yì sī hái yǒu yīn yuè xīn shǎng yě bú cuò

琳达：好的，下学期我去听一下。
lín dá hǎo de xià xué qī wǒ qù tīng yī xià

谢 谢 你 ！

xiè xiè nǐ

小 松 平 子 ； 没 事 儿 ， 我 要 先 走 了 ，

xiǎo sōng píng zi méi shì ér wǒ yào xiān zǒu le

一 会 儿 还 有 绘 画 课 。

yī huì ér hái yǒu huì huà kè

English text

金老师：同学们①，快到期末了，大家好好复习，论文下学期开学交。还有什么问题吗？

Mr. Jin: Class, final exams are approaching and everyone should review well, the paper is due next semester. Any question?

琳达：金老师，什么时候开始选课呀？

Linda: Mr. Jin, when will we start to sign up for the courses?

金老师：后天开始，大家可以在网上选课。

Mr. Jin: It will start the day after tomorrow. You could sign up online.

王明：琳达，你下学期想选什么课？

Wangming: Linda, what courses do you want to choose for the next semester?

琳达：我想选中国古代文学。我对唐诗宋词什么的②很感兴趣③。但是不知道会不会④很难。

Linda: I want to choose Ancient Chinese Literature. I am very interested in things like poems of Tang and Song dynasty. But I'm wondering whether it would be difficult for me.

王明：我也想选。下学期我们可以先去试听一下，如果不行可以退课。

Wangming: I want to take that, too. We could have a tryout for this course next semester, if it's too difficult, we could drop it.

琳达：是吗？那太好了。对了，我喜欢摄影，听说艺术系有摄影课，我想去试试。

Linda: Could we? That'll be great. By the way, I like photography, it is said that the College of Art has this course, I want to have a try.

王明：对啊，可以去学学。我还要再选网球课和篮球课。

Wangming: Right, we could try that. I also want to take tennis and basketball.

小松平子：王明、琳达，你们也在商量选课呢？

Xiaosong: Wangming, Linda, are you also talking about the courses?

王明：对啊，（咳嗽）我想选中国古代文学、篮球和网球。

Wangming: Yes, I want to take Ancient Chinese Literature, basketball and tennis.

小松平子：哦，王明你感冒怎么样了？

Xiaosong: Oh, are you feeling better, Wangming?

王明：快好了，嗓子不疼了，但还是有点儿咳嗽。应该快好了。

Wangming: I'm almost recovered, my throat is free of pain now, only a little bit cough. I should be well soon.

小松平子：那就好，多喝点水。琳达，你想选什么课？

Xiaosong: That's good, drink more water. Linda, what courses do you want to take?

琳达：我也想选中国古代文学，还想选摄影。

Linda: I also want to take Ancient Chinese Literature, and photography.

小松平子：摄影课我选过，很有意思。还有音乐欣赏也不错。

Xiaosong: I took photography before. It was very interesting.

琳达：好的，下学期我去听一下。谢谢你！

Linda: Good, I will try it next semester, thank you!

小松平子：没事儿，我要先走了，一会儿还有绘画课。

Xiaosong: No problem. I need to go now, I have a drawing class ahead.

LANGUAGE NOTES

①们 It can be used after noun to show the plural form. It pronounced in the neutral tone. When you used 们 in this way, NO other words expressing the plural number can be used. For example, you can say “五个朋友/很多朋友” instead of “五个朋友们/很多朋友们”.

②什么的 It is used at the end of two or more examples, which means “something like that”.

③对……感兴趣 It means be interested in something, in which “对” means to, “兴趣” means interest, and “感” literally means feel like.

④会不会 Here “会” means “would”, and it shows the possibility of something. “会不会” literally means “will it happen or not”. For example, “明天会不会下雨？” means will it rain tomorrow? And the answer could be “明天会下雨。” or “明天不会下雨。”

Vocabulary

期末 qī mò – the end of a semester 复习 fù xí – to brush up/to review 论文 lùn wén – paper/thesis 学期 xué qī – semester 开学 kāi xué – beginning of a semester 交 jiāo – to submit 问题 wèn tí – question 选课 xuǎn kè – to choose courses 开始 kāi shǐ – to begin 后天 hòu tiān – the day after tomorrow 选 xuǎn – to choose 古代 gǔ dài – ancient 文学 wén xué – literature 唐诗 táng shī – poem of Tang dynasty 宋词 sòng cí – poem of Song dynasty/lyrics of Song dynasty	兴趣 xìng qù – interest 试听 shì tīng – to audit/to tryout 退课 tuì kè – to drop a course 摄影 shè yǐng – photography 听说 tīng shuō – hear about 艺术 yì shù – art 系 xì – department 商量 shāng liang – to discuss/negotiate 嗓子 sǎng zi – throat 疼 téng – sore/pain 应该 yīng gāi – should 音乐 yīn yuè – music 欣赏 xīn shǎng – to appreciate 绘画 huì huà – painting/drawing 薯条 shǔ tiáo – French fries
--	---

Key sentences

同学们，

tóng xué men

Classmates.

快到期末了，

kuài dào qī mò liǎo

It is soon to be at the end of semester.

大家好 好复习，

dà jiā hǎo hǎo fù xí

Everyone should review well.

论文下学期开学交。

lùn wén xià xué qī kāi xué jiāo

The paper is due in the beginning of next semester.

还有什么问题吗？

hái yǒu shén me wèn tí ma

Any question (do you still have)?

什么时候开始选课呀？

shén me shí hòu kāi shǐ xuǎn kè yā

When will we start to sign up for the courses?

后天开始，

hòu tiān kāi shǐ

It will start the day after tomorrow.

大家可以在网上选课。

dà jiā kě yǐ zài wǎng shàng xuǎn kè

Everyone can sign up online.

你下学期想选什么课？

nǐ xià xué qī xiǎng xuǎn shén me kè

What courses do you want to take next semester?

我想选中国古代文学。

wǒ xiǎng xuǎn zhōng guó gǔ dài wén xué

I want to take Chinese ancient literature.

我对唐诗宋词什么的很感兴趣。

wǒ duì táng shī sòng cí shén me de hěn gǎn xìng qù

I am very interested in things like poems of Tang and Song dynasty.

但是不知道会不会很难。

dàn shì bù zhī dào huì bù huì hěn nán

But I don't know it will be difficult or not.

下学期我们可以先去试听一下，

xià xué qī wǒ men kě yǐ xiān qù shì tīng yī xià

We could have a tryout first next semester.

如果不行可以退课。

rú guǒ bù xíng kě yǐ tuì kè

We could drop it if it is not good.

那太好了。

nà tài hǎo le

That will be great!

对了，

duì le

By the way,

我 喜 欢 摄 影 ，

wǒ xǐ huān shè yǐng

I like photography.

我 想 去 试 试 。

wǒ xiǎng qù shì shì

I would like to have a tryout.

我 还 要 再 选 网 球 课 和 篮 球 课 。

wǒ hái yào zài xuǎn wǎng qiú kè hé lán qiú kè

I also want to take tennis course and basketball course.

你 们 也 在 商 量 选 课 呢 ？

nǐ men yě zài shāng liang xuǎn kè ne

Are you also talking about taking courses?

你 感 冒 怎 么 样 了 ？

nǐ gǎn mào zěn me yàng le

Are you feeling better from getting a cold?

快 好 了 ，

kuài hǎo le

(I am) almost recovered.

嗓 子 不 疼 了 ，

sǎng zi bù téng le

(My) throat is not pain.

但 还 是 有 点 儿 咳 嗽 。

dàn hái shì yǒu diǎn ér ké sòu

But I still have a little bit cough.

多 喝 点 水 。

duō hē diǎn shuǐ

Drink more water.

你 想 选 什 么 课 ？

nǐ xiǎng xuǎn shén me kè

What courses do you want to take?

摄 影 课 我 选 过 。

shè yǐng kè wǒ xuǎn guò

I took photography course before.

没 事 儿 ，

méi shì ér

No problem.

我要先走了，

wǒ yào xiān zǒu le

I need to go.

一会儿还有绘画课。

yī huì ér hái yǒu huì huà kè

I also have a drawing class later.

Lesson 30 你一个人去香港吗？

李美美：小松，

lǐ měi měi xiǎo sōng

行李都收拾好了吗？

xíng lǐ dōu shōu shí hǎo le ma

小松平子：都好了，

xiǎo sōng píng zi dōu hǎo le

我们出发吧。

wǒ men chū fā ba

李美美：你一个人去香港吗？

lǐ měi měi nǐ yī gè rén qù xiāng gǎng ma

小松平子：对啊。

xiǎo sōng píng zi duì a

我本来想约一个朋友一起，

wǒ běn lái xiǎng yuē yī gè péng yǒu yī qǐ

但是他生病了。

dàn shì tā shēng bìng le

李美美：哦，真不巧。

lǐ měi měi é zhēn bù qiǎo

王明：琳达，这个假期你想

wáng míng lín dá zhè gè jiǎ qī nǐ xiǎng

去哪儿玩？

qù nǎ ér wán

琳达：我还没想好呢。

lín dá wǒ huán méi xiǎng hǎo ne

你有什么计划？

nǐ yǒu shén me jì huà

王明：最近有点累，

wáng míng zuì jìn yǒu diǎn lèi

我想趁假期出去放松一下。

wǒ xiǎng chèn jiǎ qī chū qù fàng sōng yī xià

琳达：嗯，

lín dá ēn

但你不是感冒了吗？

dàn nǐ bú shì gǎn mào le ma

王明：我的感冒差不多好了。

wáng míng wǒ de gǎn mào chā bù duō hǎo le

我想去西安看兵马俑，

wǒ xiǎng qù xī ān kàn bīng mǎ yǒng

要不一起去吧？

yào bù yī qǐ qù ba

琳达：嗯... 西安冬天太冷了。

lín dá ēn xī ān dōng tiān tài lěng le

我想去暖和点儿的地方，

wǒ xiǎng qù nuǎn hé diǎn ér de dì fāng

去 香 港 怎 么 样 ？

qù xiāng gǎng zě nǐ me yàng

王 明 ： 这 个 主 意 不 错 。

wáng míng zhè gè zhǔ yì bú cuò

那 我 们 去 订 机 票 吧 。

nà wǒ men qù dìng jī piào ba

琳 达 ： 好 啊 ！

lín dá hǎo a

English text

李美美：小松，行李都收拾好了吗？

Li Meimei: Xiaosong, have you finished packing up your luggage?

小松平子：都好了，我们出发吧。

Xiaosong: Yes, let's go.

李美美：你一个人去香港吗？

Li Meimei: Are you going to Hong Kong by yourself?

小松平子：对啊。我本来①想约一个朋友一起，但是他生病了。

Xiaosong: Right. I originally planned to invite one of my friends, but he got sick.

李美美：哦，真不巧。

Li Meimei: Oh, that's too bad.

王明：琳达，这个假期你想去哪儿玩？

Wangming: Linda, where do you plan to travel for this holiday?

琳达：我还没想好呢。你有什么计划？

Linda: I am still thinking about it. Do you have any plan?

王明：最近有点累，我想趁②假期出去放松一下。

Wangming: I've been a little tired recently, I want to have some relaxation during this vacation.

琳达：嗯，但你不是感冒了吗③？

Linda: Em... You got a cold, didn't you?

王明：我的感冒差不多好了。我想去西安看兵马俑，要不一起去吧？

Wangming: I am almost recovered. I want to go to Xi'an to see the Terra Cotta Warriors, do you want to go with me?

琳达：嗯...西安冬天太冷了。我想去暖和点儿的地方，去香港怎么样？

Linda: em.. Xi'an's winter is too cold. I prefer to go somewhere warmer, how about Hong Kong?

王明：这个主意不错。那我们去订机票吧。

Wangming: Sounds good. Let's book the airline tickets.

琳达：好啊！

Linda: Cool!

LANGUAGE NOTES

①本来 bǐn lái – original at

<http://ce.linedict.com/dict.html#/cnen/entry/a47b8ed0c46a4be0b0dd12dcbdf5237a>

- 如果他不紧张，他本来可以赢的。
rúguǒ tā bù jǐnzhāng, tā běnlái kěyǐ yíng de.
He could win if he wasn't a choker.
- 裤子本来就小，洗了后更小。
kùzi běnlái jiù xiǎo, xǐ le hòu gèng xiǎo.
The trousers were already small, and after washing them they got even smaller.

②趁 chèn – take the opportunity, take advantage of

- 我想趁这个机会讲几句话。
wǒ xiǎng chèn zhège jīhuì jiǎng jǐ jù huà.
I'd like to take this opportunity to say a few words.
- 趁他还没来，我先告诉你。
chèn tā hái méi lái, wǒ xiān gàosù nǐ.
I am telling you first before he arrives.

③吗 ma - *final interrogative particle on a yes/no question, (question) particle*

- 你好吗?
nǐ hǎo ma?
How are you?
- 他忙吗?
tā máng ma?
Is he busy?
- 明天她来吗?
míngtiān tā lái ma?
Will she come tomorrow?

Vocabulary

行李 xíng li – luggage	累 lèi – tired
都 dōu – all	趁 chèn to – take advantage of
收拾 shōu shi – to pack up	放松 fàng sōng – relaxation
出发 chū fā – to go/leave	感冒 gǎn mào – to get a cold
本来 běn lái – originally	差不多 chà bù duō –
约 yuē – to ask/invite	almost/pretty much
一起 yì qǐ – together	西安 xī 'ān – Xi'an
生病 shēng bìng – to get sick	兵马俑 bīng mǎ yǒng –
假期 jià qī – holiday/vacation	Terra Cotta Warriors
计划 jì huà – to plan	暖和 nuǎn huo – – warm
最近 zuì jìn – recently	主意 zhú yi – idea/thought
	订 dìng – to book
	机票 jī piào – airline ticket

Key sentences

行李都收拾好了吗？

xíng lǐ dōu shōu shí hǎo le ma
Have you finished packing up your luggage?

都好了，

dōu hǎo le
All done!

我们出发吧。

wǒ men chū fā ba
Let's go!

你一个人去香港吗？

nǐ yī gè rén qù xiāng gǎng ma
Are you going to Hong Kong by yourself?

对啊。

duì a
Yes.

我本来想约一个朋友一起，

wǒ běn lái xiǎng yuē yī gè péng yǒu yī qǐ
I originally planned to invite one of my friends.

但是他生病了。

dàn shì tā shēng bìng le
But he got sick.

真不巧。

zhēn bù qiǎo
Really too bad.

这个假期你想去哪儿玩？

zhè gè jiǎ qī nǐ xiǎng qù nǎ ér wán
Where do you plan to travel for this holiday?

我还没想好呢。

wǒ huán méi xiǎng hǎo ne
I am still thinking about it.

你有什么计划？

nǐ yǒu shén me jì huà
What do you have any plan?

最近有点累，

zuì jìn yǒu diǎn lèi
Recently I have been a little tired.

我想趁假期 出去放松一下。

wǒ xiǎng chèn jiǎ qī chū qù fàng sōng yī xià

I want to go out for relaxation a little bit during this vacation.

但你不是感冒了吗？

dàn nǐ bú shì gǎn mào le ma

But you got a cold, didn't you?

我的感冒差不多好了。

wǒ de gǎn mào chā bù duō hǎo le

I am almost recovered from the cold.

我想去西安看兵马俑，

wǒ xiǎng qù xī ān kàn bīng mǎ yǒng

I want to go to Xī'an to see the Terra Cotta Warriors.

要不一起去吧？

yào bù yī qǐ qù ba

Do you want to go with me?

西安冬天太冷了。

xī ān dōng tiān tài lěng le

Xī'an's winter is too cold.

我想去暖和点的地方，

wǒ xiǎng qù nuǎn hé diǎn ér de dì fāng

I prefer to go somewhere warmer.

去香港怎么样？

qù xiāng gǎng zěn me yàng

How about Hong Kong?

这个主意不错。

zhè gè zhǔ yì bú cuò

This is not a bad idea.

那我们去订机票吧。

nà wǒ men qù dìng jī piào ba

Let's book the airline tickets!

好啊！

hǎo a

Okay.

Culture Reflection for Hobby and Travel



Please write a reflection (120-150 words) after researching Google and watching any video you can find on: **National Geographic - The Terrecotta Warriors**. An example of a suitable video is also located in the sidebar and below. You will need to type your reflection in word processing document and save the file on your hard drive or a disk. Please state the URL for your video on the reflection. Then, submit your assignment.

<http://www.nationalgeographic.com/archaeology-and-history/archaeology/emperor-qin/>